

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 36/22), članova 111. i 197. Statuta Univerziteta u Sarajevu i članova 37. i 38. Pravila studiranja za prvi i drugi ciklus studija, integrисани, stručni i specijalistički studij na Univerzitetu u Sarajevu, Nastavno-naučno vijeće Univerziteta u Sarajevu - Medicinskog fakulteta, na svojoj 7. redovnoj sjednici, održanoj 12.03.2024. godine, donosi:

PRAVILA

O USLOVIMA PRELASKA STUDENATA SA DRUGIH UNIVERZITETA I STUDIJSKIH PROGRAMA UNIVERZITETA U SARAJEVU NA STUDIJSKE PROGRAME MEDICINE NA UNIVERZITETU U SARAJEVU-MEDICINSKOM FAKULTETU

I OPŠTE ODREDBE

Član 1.

(Predmet Pravila)

Pravilima o uslovima prelaska studenata sa drugih univerziteta i studijskih programa Univerziteta u Sarajevu na studijske programe medicine na Univerzitetu u Sarajevu - Medicinskom fakultetu (u daljem tekstu: Pravila) uređuju se uvjeti i procedure odobravanja zahtjeva za prelazak i nastavak studija za studente drugih univerziteta u Bosni i Hercegovini ili inostranstvu, drugih studijskih programa Univerziteta u Sarajevu, na studijske programe Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta (u dalnjem tekstu: Medicinski fakultet) i utvrđuju obaveze i kriteriji koje studenti moraju ispuniti kako bi nastavili studij na Medicinskom fakultetu.

Član 2.

(Uslovi za prelazak na integrirani studijski program "Medicina" Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta)

- (1) Student drugog akreditovanog univerziteta u Bosni i Hercegovini ili inostranstvu /druge organizacione jedinice Univerziteta u Sarajevu / studijskog programa International medical degree studies može preći i nastaviti studij na integriranom studijskom programu Medicina, najkasnije prije završetka druge godine studija, ukoliko ima položen prijemni ispit na Univerzitetu u Sarajevu - Medicinskom fakultetu ili drugom akreditovanom medicinskom fakultetu u Bosni i Hercegovini ili inostranstvu.

- (2) Student može podnijeti zahtjev za prelazak sa upisanog studijskog programa na studijski program Medicinskog fakulteta, pod uslovom da je proveo najmanje jednu akademsku godinu na upisanom studijskom programu i da je aktivan student, upisan u tekuću akademsku godinu.

Član 3.

(Uslovi za prelazak na International medical degree studies studijski program Univerziteta u Sarajevu - Medicinskog fakulteta)

- (1) Student drugog akreditovanog univerziteta u Bosni i Hercegovini ili inostranstvu /druge organizacione jedinice Univerziteta u Sarajevu / integriranog studijskog programa Medicina može preći i nastaviti studij na International medical degree studies Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta najkasnije prije završetka druge godine studija
- (2) Za prelazak na integrirani studijski program International medical degree studies Univerziteta u Sarajevu - Medicinskog fakulteta nije potreban položen prijemni ispit.
- (3) Student može podnijeti zahtjev za prelazak sa upisanog studijskog programa na studijski program Medicinskog fakulteta, pod uslovom da je proveo najmanje jednu akademsku godinu na upisanom studijskom programu i da je aktivan student, upisan u tekuću akademsku godinu.
- (4) Da posjeduje dokaz o poznавању engleskog jezika из člana 4 (i) ovih Pravila.

Član 4.

(Procedura podnošenja zahtjeva za prelazak i nastavak studija na Medicinskom fakultetu)

- (1) Zahtjev za prelazak i nastavak studija na Medicinskom fakultetu se podnosi najkasnije do sredine septembra za narednu akademsku godinu i najkasnije prije završetka druge godine studija istog/srodnog studijskog programa.
- (2) Uz zahtjev za prelazak i nastavak studija, kandidati su dužni priložiti sljedeću dokumentaciju:
- Popunjeno obrazac za ekvivalenciju
 - Svjedočanstvo o završenoj srednjoj školi
 - Rješenje Ministarstva za odgoj i obrazovanje Kantona Sarajevo o nostrifikaciji srednjoškolskih dokumenata ukoliko je srednja škola završena van Bosne i Hercegovine (u slučaju da se kandidat odluči za upis nakon provedenog postupka ekvivalencije)
 - Originalni indeks ili odgovarajuća studentska isprava ili ovjerene kopije
 - Originalni prijepis ocjena sa ECTS bodovima za položene ispite
 - Potvrda matičnog fakulteta o statusu studenta

- g) Originalni plan i program matičnog fakulteta za onaj dio kojeg je student uspješno savladao,
- h) Za strane državljane dokaz o poznавању jezika naroda Bosne i Hercegovine ukoliko kandidat aplicira na integrirani studijski program Medicina.
- i) Dokaz o međunarodno priznatom testu znanja engleskog jezika (TOEFL, IELTS, Cambridge English Qualifications/CEA) ili certifikat izdat od strane zvanične škole jezika odnosno certifikat o poznавању engleskog jezika izdat od strane srednje škole ukoliko kandidat aplicira na International medical degree studies.
- j) Za strane državljane prijevod svih dokumenata na jednom od jezika naroda Bosne i Hercegovine, ovjereni od strane ovlaštenog sudskog tumača.
- k) Potvrdu o položenom prijemnom ispitu na Univerzitetu u Sarajevu - Medicinskom fakultetu, drugom akreditovanom medicinskom fakultetu u Bosni i Hercegovini ili inostranstvu ukoliko se radi o transferu na integrirani studijski program "Medicina".

Član 5. (Ekvivalencija položenih ispita)

- (1) Ukoliko je kandidat ispunio sve uslove za prelazak pristupa se ekvivalenciji položenih ispita te se po izvršenoj ekvivalenciji kandidat upisuje u odgovarajući semestar.
- (2) Studenti upisuju onu godinu studija za koju ispunjavaju uslove za upis u skladu sa važećom odlukom Vijeća o uvjetima upisa u naredne godine studija Univerziteta u Sarajevu – Medicinskog fakulteta (za akademsku godinu za koju se aplicira).
- (3) Dekan Medicinskog fakulteta odlukom imenuje Komisiju za provođenje postupka ekvivalencije studijskih planova i programa za razmatranje zahtjeva za prelazak na studij Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta (u dalnjem tekstu: Komisija) u sastavu od najmanje 3 člana iz reda nastavnika, 1 član iz reda uposlenika Službe za nastavu i studentska pitanja i 1 član iz reda uposlenika Službe za opće, pravne i kadrovske poslove.
- (4) Komisija nakon završenog roka za prijem zahtjeva, analizira prispjele prijave i podnosi izvještaj sa prijedlogom dekanu Medicinskog fakulteta.
- (5) Izvještaj Komisije sa prijedlogom sadrži:
 - a) Broj prispjelih zahtjeva uz podatak o broju zahtjeva koji ispunjavaju formalno-pravne uvjete propisane ovim Pravilima.
 - b) Za svakog kandidata prijedlog upisa u odgovarajući semestar, uz podatak o priznatim ispitimima i odslušanoj nastavi iz prethodnog perioda

- c) Ekvivalenciju ocjena i broj priznatih ECTS bodova za položene predmete
 - d) Obavezu polaganja ispita i slušanja nastave nakon prelaska u odgovarajući semestar.
- (6) Promjenu studijskog programa na Univerzitetu u Sarajevu-Medicinskom fakultetu student može koristiti samo jedanput u toku ciklusa studija.

Član 6.

(Odlučivanje po zahtjevu za prelazak i nastavak studija na Medicinskom fakultetu)

- (1) Dekan Medicinskog fakulteta rješenjem odobrava prelazak i nastavak studija, pri čemu se uzima u obzir:
 - a. Izvještaj Komisije sa prijedlogom
 - b. Raspoloživi prostorni i kadrovski kapaciteti Medicinskog fakulteta.
- (2) Na osnovu rješenja dekana, Služba za nastavu i studentska pitanja izdat će pojedinačna rješenja o upisu sa tačno navedenim pravima i obavezama za svakog kandidata, što uključuje administrativne troškove vezane za ekvivalenciji položenih ispita, shodno odluci Vlade Kantona Sarajevo. 2 ex
- (3) Na rješenje iz stava (1), kandidat ima pravo žalbe Naučno-nastavnom vijeću Medicinskog fakulteta.

Član 7.

(Odbijanje zahtjeva za prelazak i nastavak studija)

U slučaju neispunjavanja bilo kojeg od uvjeta, dekan može odbiti zahtjev za prelazak i nastavak studija na Medicinskom fakultetu.

Član 8.

(Finansiranje nastavka studija na Medicinskom fakultetu)

Student kojem je odobren zahtjev za prelazak, upisuje se u statusu samofinansirajućeg studenta.

II PRELAZNE I ZAVRŠNE ODREDBE

Član 9.

(Postupak izmjena i dopuna)

Izmjene i dopune ovih Pravila, vrše se na način i po postupku za njegovo donošenje.

Član 10.

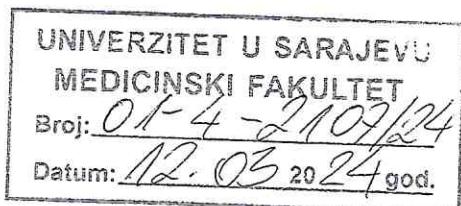
(Tumačenje Pravila)

Tumačenje ovih Pravila daje Nastavno-naučno vijeće Univerzitet u Sarajevu - Medicinskog fakulteta.

Član 11.

(Primjena Pravila)

Ova Pravila stupaju na snagu danom donošenja od kada se i primjenjuje i objavit će se na internet stranici Univerziteta u Sarajevu - Medicinskog fakulteta.





Broj: 01-4-NŠ-2107-1/24
Sarajevo, 12. 03. 2024. god.

Na osnovu člana 69. Zakona o visokom obrazovanju Kantona Sarajevo (Službene novine Kantona Sarajevo, broj 36/22), te u skladu sa članom 111, 115. i 197. Statuta Univerziteta u Sarajevu, Nastavno-naučno vijeće Univerziteta u Sarajevu – Medicinskog fakulteta na svojoj 7. redovnoj sjednici održanoj 12. marta/ožujka 2024. godine donosi

O D L U K U

I

Usvajaju se Pravila o uslovima prelaska studenata sa drugih univerziteta i studijskih programa Univerziteta u Sarajevu na studijske programe medicine na Univerzitetu u Sarajevu – Medicinskom fakultetu, kako je dato u prilogu Odluke.

II

Odluka stupa na snagu danom donošenja.

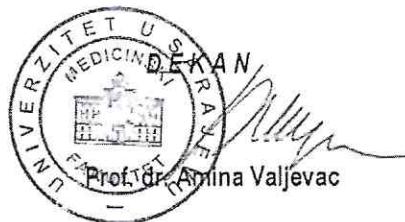
Prilog: Pravila o uslovima prelaska studenata sa drugih univerziteta i studijskih programa Univerziteta u Sarajevu na studijske programe medicine na Univerzitetu u Sarajevu – Medicinskom fakultetu.

Obrazloženje:

U skladu sa odredbama člana 197. Statuta Univerziteta u Sarajevu i članova 37. i 38. Pravila studiranja za prvi i drugi ciklus studija, integrirani, stručni i specijalistički studij na Univerzitetu u Sarajevu, izrađen tekst Pravila o uslovima prelaska studenata sa drugih univerziteta i studijskih programa Univerziteta u Sarajevu na studijske programe medicine na Univerzitetu u Sarajevu – Medicinskom fakultetu, te upućen Nastavno-naučnom vijeću na usvajanje. Shodno navedenom Vijeće je donijelo odluku kao u dispozitivu.

Dostavljeno:

- ✓ Prodekan za nastavu
- ✓ Služba za opće, pravne i kadrovske poslove
- ✓ Služba za nastavu i NIR
- ✓ Oglasna ploča Fakulteta
- ✓ Arhiva NNV-a
- ✓ a/a



Akt obradila: Neđeljana Šimić, prof. viši stručni saradnik Službe za podršku NIR-u i tijelima Fakulteta

Akt kontrolisala: Mr. sc. Amra Kričić, Rukovodilac Službe za podršku NIR-u i tijelima Fakulteta

Akt odobrio: Prof. dr. Almir Fajković, Prodekan za nastavu

„Šef službe za opće, pravne i kadrovske poslove Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta, u odsustvu sekretara Fakulteta, potvrđuje da je prijeđlog Odluke u skladu sa zakonskim i podzakonskim propisima koji su na snazi, te da je Vijeće Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta nedležno za donošenje iste shodno členu 69. Zakona o visokom obrazovanju („Službene novine Kantona Sarajevo“, broj 36/22).“

Šef službe za opće, pravne i kadrovske poslove Univerziteta u Sarajevu-Medicinskog fakulteta, na osnovu Ovlaštenja Dekana br: 01-3-2892/23 od 28.04.2023. godine

Svetlana Bajramović dipl. iur

